

De Boulay à Bouzonville

BOULAY-MOSELLE

Le Ban Saint-Jean à la télé russe



La plaque de Svletana déposée sur les lieux. Photo RL

Une équipe de la chaîne « Kultura » de Moscou a posé ses caméras pendant deux journées à Boulay, Denting et au Ban Saint-Jean pour y tourner un documentaire qui sera diffusé en Russie.

Une équipe de la chaîne « Kultura » de Moscou vient de passer deux journées à Boulay, Denting et au Ban Saint-Jean pour y tourner un documentaire qui sera diffusé prochainement en Russie.

Bruno Doyen, président de l'AFU (Association franco-ukrainienne) et toute une équipe de l'association les ont accueillis et guidés sur les lieux, Tatiana Linden, parlant français, a assuré les traductions. Sergey et Damir, les membres de l'équipe de tournage se sont dits impressionnés par les réactions locales gravitant autour de la gestion mémorielle de leurs compatriotes disparus à Boulay ou au Ban Saint-Jean.

Svetlana, avertie de leur déplacement, avait tenu à les rencontrer à Moscou avant leur départ pour la France : elle habite Volgograd (anciennement Stalingrad), et était venue au

début de cet été, grâce à un voyage d'études à Paris, se recueillir au cimetière de Boulay où repose son grand-père.

Elle a confié une plaque commémorative aux journalistes. La mise en place de celle-ci a été filmée.

À la salle des fêtes de Deting, les anciens témoins de l'histoire ont exposé des objets fabriqués par les prisonniers, tout en étant interviewés sur leur vécu. La découverte du Ban Saint-Jean a accaparé les visiteurs tout un après-midi. Une longue interview de Gabriel Becker a également été réalisée.

Les producteurs sont partis ravis, la reconnaissance sur les lèvres et certains du succès de leur documentaire dont une copie sera envoyée à l'association.